



Nacionalni centar
za vanjsko vrednovanje
obrazovanja

Identifikacijska
naljepnica

PAŽLJIVO NALIJEPI

FRANCUSKI JEZIK

OSNOVNA RAZINA

PROBNI ISPIT DRŽAVNE MATURE
šk. god. 2023./2024.

ISPIT ČITANJA I PISANJA
(Compréhension et production écrite)

FRAB.36.HR.R.K1.28



53333

Način označavanja odgovora na listu za odgovore:



Način ispravljanja pogrešaka na listu za odgovore:



Prepisan točan odgovor

C

Paraf (skraćeni potpis)

IK

Način ispravljanja pogrešaka na listu za čistopis:

~~(Matura)~~ državna matura

Precrtan pogrešan odgovor u zagradama

Točan odgovor

IK

Paraf (skraćeni potpis)

PRITISNUTI OVDJE I OTRGNUTI!



Nacionalni centar
za vanjsko vrednovanje
obrazovanja

PROBNI ISPIT DRŽAVNE MATURE

FRANCUSKI JEZIK – osnovna razina
Ispit čitanja

1 2 3 4 5 7 8 9 0
Identifikacijska naljepnica
PAŽLJIVO NALIJEPI!

F
R
A
1
B

List za odgovore

D-S036

	A	B	C	D	E	F
1.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
7.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
8.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
9.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
10.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
11.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
12.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
13.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
14.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
15.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>

	A	B	C	D	E	F
16.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
17.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
18.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
19.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
20.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
21.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
22.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
23.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
24.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
25.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
26.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
27.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
28.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
29.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>
30.	A	<input type="checkbox"/>	B	<input type="checkbox"/>	C	<input type="checkbox"/>

FRAB.36.HR.R.L1.01



53334

NE FOTOKOPIRATI
OBRAZAC SE ČITA OPTIČKI

NE PISATI PREKO
POLJA ZA ODGOVORE

Označavati ovako: **X**

FRA1B

PRITISNUTI OVDJE I OTRGNUTI!



Nacionalni centar
za vanjsko vrednovanje
obrazovanja

PROBNI ISPIT DRŽAVNE MATURE

FRANCUSKI JEZIK – osnovna razina
Ispit pisanja OCJENJIVAČ **1**

1 2 3 4 5 7 8 9 0

Identifikacijska naljepnica
PAŽLJIVO NALIJEPI!

F
R
A
2
B

PRAZAN LIST ☐

D-S036

A

Izvršenje
zadatka

0 ☐ 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4 ☐ 5 ☐

B

Jezik

0 ☐ 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4 ☐ 5 ☐ 6 ☐ 7 ☐ 8 ☐ 9 ☐ 10 ☐

Šifra ocjenjivača: _____

FRAB.36.HR.R.E2.01



53336

NE FOTOKOPIRATI
OBRAZAC SE ČITA OPTIČKI

NE PISATI PREKO
POLJA ZA ODGOVORE

Označavati ovako: **X**

FRA2B

PRITISNUTI OVDJE I OTRGNUTI!



Nacionalni centar
za vanjsko vrednovanje
obrazovanja

PROBNI ISPIT DRŽAVNE MATURE

FRANCUSKI JEZIK – osnovna razina
Ispit pisanja OCJENJIVAČ **2**

1 2 3 4 5 7 8 9 0

Identifikacijska naljepnica

PAŽLJIVO NALIJEPI!

F
R
A
2
B

PRAZAN LIST ☐

D-S036

A

Izvršenje zadatka

0 ☐

1 ☐

2 ☐

3 ☐

4 ☐

5 ☐

B

Jezik

0 ☐

1 ☐

2 ☐

3 ☐

4 ☐

5 ☐

6 ☐

7 ☐

8 ☐

9 ☐

10 ☐

Šifra ocjenjivača: _____

FRAB.36.HR.R.F2.01

53337

NE FOTOKOPIRATI
OBRAZAC SE ČITA OPTIČKI

NE PISATI PREKO
POLJA ZA ODGOVORE

Označavati ovako: ☒

FRA2B

OPĆE UPUTE

Pozorno pročitajte sve upute i slijedite ih.

Ne okrećite stranicu i ne rješavajte zadatke dok to ne odobri voditelj ispitne prostorije.

Ispit čitanja i pisanja traje **75** minuta bez stanke. Dobro rasporedite vrijeme kako biste mogli riješiti sve zadatke.

Ispit čitanja sastoji se od zadataka povezivanja, zadataka višestrukoga izbora i kombiniranih zadataka dopunjavanja.

- U zadatcima povezivanja **svaki** sadržaj označen brojem povežite **samo s jednim** odgovarajućim sadržajem koji je označen slovom (zadatak 1).
- U zadatcima višestrukoga izbora od više ponuđenih odgovora odaberite **samo jedan** (zadatci 2 i 3).
- U kombiniranim zadatcima odaberite **samo jedan** sadržaj koji najbolje nadopunjava tekst (zadatci 4, 5 i 6).

Pri rješavanju ovih zadataka možete pisati po stranicama ove ispitne knjižice. **Odgovore morate označiti znakom X na listu za odgovore.** Kada riješite zadatke, provjerite odgovore. Svaki točan odgovor donosi jedan bod.¹

Ispit pisanja sastoji se od zadatka pisanoga teksta. Pisani tekst oblikujte slijedeći priloženu uputu **te ga obvezno napišite na list za čistopis.** Možete pisati po listu za koncept, ali se njegov sadržaj neće bodovati. Pišite čitko. Tekst će se bodovati s nula (0) bodova ako je pisan velikim tiskanim slovima ili ako je nečitko napisan.

Na 2. stranici ove ispitne knjižice prikazan je način označavanja odgovora i načini ispravljanja pogrešaka. Pri ispravljanju pogrešaka potrebno je staviti paraf (isključivo skraćeni potpis, a ne puno ime i prezime).

Upotrebljavajte isključivo kemijsku olovku kojom se piše plavom ili crnom bojom.

Provjerite jeste li nalijepili identifikacijske naljepnice na sve ispitne materijale.

Želimo Vam mnogo uspjeha!

¹ Bodovi u svakoj od triju ispitnih cjelina imaju određeni udio u konačnome rezultatu.

Ova ispitna knjižica ima 22 stranice, od toga 2 prazne.

Exercice 1

Questions 1-5

Lisez et associez chaque annonce (1-5) à sa rubrique (A-F).

Attention, il y a **une** rubrique **de trop** !

Recopiez vos réponses sur la feuille de réponses.

Exemple : (0→G)

- 0** Nous avons actuellement 6 chatons qui sont nés le 3 août. Ils seront prêts à intégrer une nouvelle famille à partir du mois de novembre. Les chatons seront vaccinés.
- 1** Salon de coiffure moderne, décoré avec soin, très lumineux et spacieux, situé dans une rue commerçante. La superficie est de 180m². Tout est prêt pour s'installer et commencer son activité.
- 2** Je revends mon ordinateur de bureau de marque connue, tout en un, sous garantie. Cause de la vente : je ne l'utilise pas car j'ai un portable. Prix demandé 400€.
- 3** Je vends à très bon prix 2 vélos, électriques avec une grosse batterie pour les 2 vélos assurant environ 140 à 150 km d'autonomie. Parfaitement entretenus et révisés avant vente.
- 4** Nous cherchons une femme sérieuse, correcte et compétente pour s'occuper de la cuisine et du ménage dans notre maison de vacances dans le sud de la France, pendant juillet et août. Contact 0032477165946.
- 5** Je vends une veste 100% soie, pour toutes occasions, à carreaux, noir et crème, 2 poches, taille M. La veste est neuve, elle n'a pas été portée ! Prix 90€.

Rubriques :

A Emploi

B Culture

C Véhicules

D Immobilier

E Vêtements

F Informatique

G Animaux

Exercice 2

Questions 6-10

Lisez les textes suivants et pour chaque question (6-10) choisissez la réponse correcte (A, B, ou C).
Recopiez vos réponses sur la feuille de réponses.

- 6** Les enfants rêvent de découvrir une montagne de cadeaux le matin de Noël comme dans les films américains. Mais, depuis quelques années, une nouvelle mode est venue, celle des quatre cadeaux. La règle est simple : un cadeau que l'enfant a commandé, un objet dont il a besoin, un vêtement et un cadeau éducatif.

Quelle est la nouvelle tendance pour les cadeaux de Noël ?

- A** Les enfants peuvent commander 4 cadeaux.
- B** Les enfants reçoivent seulement 4 cadeaux.
- C** Les parents choisissent 4 cadeaux pour leurs enfants.

- 7** Dans le cadre de l'atelier sur le développement durable, les élèves d'un collège de Tours ont appris à cultiver des fruits et des légumes. Ils commencent à faire plus attention à ce qu'ils mangent et leurs habitudes alimentaires changent. Les ventes de plantes servent à financer des sorties, des voyages et de futures actions.

Qu'est-ce que les élèves ont appris dans le cadre de l'atelier ?

- A** À vendre des produits agricoles.
- B** À produire des fruits et légumes.
- C** À servir des repas végétariens.

- 8** D'après la plateforme Meteovista, la pluie de météores des Géminides avec la plus grande activité sera visible la nuit du 13 au 14 décembre, si le ciel est clair. Les météores sont visibles chaque année vers la mi-décembre. La meilleure visibilité se situera dans la seconde moitié de la nuit.

Quand les météores seront-ils visibles ?

- A** En automne.
- B** Au printemps.
- C** En été.

- 9** La tarte aux pommes est un délice classique qui termine souvent le repas du dimanche ! Simple et facile à faire, présentée en version ordinaire ou individuelle un peu plus originale, elle plaît toujours aux petits comme aux grands. Ce lundi c'est Juliette Schmœderer, célèbre pâtissière sur France Bleu Alsace, qui la prépare.

Qu'est-ce que la tarte aux pommes ?

- A** Un dessert que tout le monde aime.
- B** Un dessert que les pâtisseries préparent le lundi.
- C** Un dessert qu'on mange seulement le dimanche.

- 10** Une proposition de loi, qui sera bientôt discutée au Sénat, propose de rendre obligatoire le casque à vélo. Cette mesure est inspirée par l'augmentation du nombre de cyclistes. Le casque est déjà obligatoire à vélo pour les enfants de moins de 12 ans, et pour les utilisateurs de trottinettes.

Quelle obligation sera bientôt discutée au Sénat ?

- A** Obligation de porter le casque pour tous les cyclistes.
- B** Obligation de porter le casque pour les enfants de 12 ans.
- C** Obligation de porter le casque pour les utilisateurs de trottinettes.

Exercice 3

Questions 11-15

Lisez le texte suivant et pour chaque question (11-15)

choisissez la réponse correcte (A, B ou C).

Recopiez vos réponses sur la feuille de réponses.

Qu'est-ce que le bonheur ?

Beaucoup de choses me plaisent.

Discuter au téléphone, regarder la télévision et, naturellement, manger du chocolat me rendent vraiment heureuse. Mais on ne peut pas être tout le temps heureux. Être triste ou en colère, cela fait aussi partie de la vie.

Pourtant, je crois que le plaisir n'est pas le bonheur. Le plaisir touche le corps, mais le bonheur touche le cœur.

Dans mon pays, le Zimbabwe, tout devient de plus en plus cher. Souvent, je rêve d'être riche, de pouvoir acheter tout ce que je veux, même un avion ! Ainsi, je serais heureuse. Mais plusieurs millionnaires ont déclaré que, malgré leur richesse, ils étaient insatisfaits.

Quand j'étais plus jeune, je souhaitais, comme la plupart des filles, devenir célèbre. Mais j'ai entendu dire qu'un grand nombre de vedettes étaient vraiment malheureuses !

Est-il difficile de trouver le bonheur ? Moi, j'ai décidé que si on peut partager sa joie avec d'autres, s'amuser avec nos copains, si on peut expliquer ses problèmes aux membres de sa famille et à ses copines, on peut être vraiment content de vivre. C'est plus important comme source de bonheur que les cadeaux, l'argent, ou vivre dans une belle maison. Voilà le bonheur pour moi.

11 Quel sentiment provoque la télévision chez la jeune fille ?

- A** La tristesse.
- B** La colère.
- C** La joie.

12 Comment est le climat économique au Zimbabwe ?

- A** Stable.
- B** Mauvais.
- C** Très bon.

13 Pourquoi les millionnaires ne sont-ils pas toujours heureux ?

- A** L'argent ne fait pas le bonheur.
- B** Ils ne peuvent pas acheter d'avion.
- C** La richesse est un rêve irréalisable.

14 Qu'est-ce qui est important pour cette jeune fille ?

- A** Devenir millionnaire.
- B** Devenir heureuse.
- C** Devenir célèbre.

15 Quelles sont les sources du véritable bonheur, pour elle ?

- A** Avoir de vrais amis.
- B** Recevoir des cadeaux.
- C** Avoir beaucoup d'argent.

Exercice 4

Questions 16-20

Lisez cet entretien avec Yoa, une jeune artiste suisse. Pour chaque question (16-20), choisissez parmi les réponses proposées (A-F) la plus appropriée.

Attention, il y a **une** réponse **de trop** !

Recopiez vos réponses sur la feuille de réponses.

Exemple : (0 → G).

Questions :

Le journaliste : Tu fais de la musique depuis combien de temps ?

Yoa : (0) _____.

Le journaliste : Quel est le premier souvenir musical qui te vient à l'esprit quand tu étais enfant ?

Yoa : (16) _____.

Le journaliste : Quel est le premier concert que tu as vu ?

Yoa : (17) _____.

Le journaliste : Où as-tu chanté la première fois ?

Yoa : (18) _____.

Le journaliste : Qui t'a aidée à débiter dans le monde de la musique ?

Yoa : (19) _____.

Le journaliste : Comment as-tu participé à ton premier festival ?

Yoa : (20) _____.

Réponses :

- A** Sous la douche ! Mais devant le public, c'était à la fête de l'école. Mes parents étaient très fiers.
- B** J'adorerais aussi travailler avec Rema, un artiste comorien qui fait de l'afrobeat.
- C** Un guitariste et une attachée de presse qui étaient les premiers professionnels à avoir écouté ce que je fais et à soutenir mes projets.
- D** C'est une comédie musicale, *Le Magicien d'Oz*, que j'écoutais souvent avec ma grand-mère.
- E** J'avais 18 ans et je m'en souviendrai toujours : c'était Shakira, qui chantait dans une robe bleue immense. Très princesse.
- F** J'ai rencontré les organisateurs d' *Ici Demain*, qui m'ont programmée. Avant, j'avais donné un concert dans le Val de Marne.
- G** **J'ai une formation de musicienne, mais de manière professionnelle, cela fait entre un an et un an et demi.**

Exercice 5

Questions 21-25

Lisez le texte suivant et pour chaque question **(21-25)** choisissez parmi les solutions proposées **(A-F)** la plus appropriée.

Attention, il y a **une** solution **de trop** !

Recopiez vos réponses sur la feuille de réponses.

Exemple : **(0→G)**.

Paris plages

Paris plages revient du 9 juillet au 21 août sur les quais de Seine.

Il faut tout organiser et tout mettre en place **(0)** _____ seulement. Pour cela, la mairie de Paris a décidé de fermer la rive droite de la Seine **(21)** _____ plusieurs jours. L'accès aux quais sera impossible à partir du lundi 4 juillet jusqu'au mercredi 6 juillet. Les piétons et les vélos pourront de nouveau circuler jeudi 7 juillet, **(22)** _____ attention aux installations.

Les conducteurs de vélos doivent être prudents, la largeur des quais sera **(23)** _____ grande et des machines de chantier peuvent aussi circuler.

Cet événement populaire **(24)** _____ parisiens revient pour toujours plus de détente, de soleil et de glaces au bord de l'eau. Une programmation riche et une animation variée en activités culturelles et sportives sont prévues. Tout sera **(25)** _____, comme chaque année. Les baignades et la détente attendent les visiteurs pour un bel été.

- A** moins
- B** gratuit
- C** sportifs
- D** des étés
- E** pendant
- F** en faisant
- G** en quelques jours

Exercice 6**Questions 26-30**

Lisez le texte suivant et pour chaque question (26-30) choisissez parmi les solutions proposées (A, B, ou C) la plus appropriée. Recopiez vos réponses sur la feuille de réponses.
Exemple : (0→B).

Salut Gilles,

comment vas-tu ?

Moi, je (0) _____ très bien. J'adore le Maroc !

Nous sommes arrivés à Casablanca jeudi, et vendredi nous avons fait une visite de la ville (26) _____. La ville est très jolie, mais moi, je préfère Marrakech où nous sommes allés (27) _____. On s'est promenés dans les petites rues et on a fait une pause-café sur la place centrale. Nous (28) _____ l'après-midi dans les souks. Ce sont les marchés marocains.

J'ai acheté quelques cadeaux, pour toi aussi, mais c'est une surprise !

L'agence nous (29) _____ des repas dans un restaurant traditionnel. Le couscous, le plat national, c'est délicieux !

Nos vacances sont superbes. Il fait chaud, mais pas (30) _____. Les gens sont sympathiques et accueillants.

À bientôt,
Hélène

0

- A suis
- B vais
- C viens

26

- A avec
- B dans
- C en

27

- A dimanche
- B à dimanche
- C le dimanche

28

- A avons passé
- B sommes passés
- C sommes passées

29

- A a organisé
- B a organisés
- C avons organisé

30

- A vraiment
- B plus
- C trop

ISPIT PISANJA
(Production écrite)

Votre ami(e) vous invite au cinéma la semaine prochaine. Écrivez-lui un message.

- Vous refusez son invitation. Expliquez pourquoi.
- Vous lui proposez une autre activité.
- Vous lui demandez si vous pouvez venir avec un(e) ami(e). Dites pourquoi.

Écrivez un texte de **60 à 80** mots.

Ne signez pas le texte de vos prénom et nom.

Attention ! N'oubliez pas de recopier votre texte sur la copie d'examen parce que la feuille de brouillon ne sera ni corrigée ni évaluée.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Prazna stranica

Prazna stranica